

« zurück blättern vor »

BLOKHAUZ subst. m., ab 1597; auch *blockhaus*, *blokaus*, *blokauz*, *blokuz*; ‘Fort, Bollwerk, Wachturm o.ä.’ – ‘fort, wieża strażnicza, strażnica itp.’: 1597 Bl 643/20, SZLESWOJ *Támże zárázem Kápitan ná Blokhauzie przysięgał Krolowi*. o 1627 Birk.Chod. 33, L *Blokauzów żadnych nie czekaiąc, koszami dział nie obkładaiąc, profsto na Turki działa narychtował*. o (1624–1640) 1963 Trepka I 138 *Ten Uldericus, że beł mularskiego rzemiosła [...], wziął go beł król Stefan pod Gdąńsk [...]* *blockhaus murować*. o 1649 Wład 222/3, SZLESTW *ftraż... postawił, blokhauzy posypawfzy mocne*. o ca.1659 NarArch 113, SP17 *przescia od reduty do reduty, y od blokauzu do Blokauzu*. o (†1661) 1681 Tward.W.D. 28, L *Groblę osadzili blokauzami i działek dwie zatoczyli*. o [LBel.] Ende 17.Jh. DrobOpow 11, SP17 *mosty rozwalaią [...]* *Sami się belloardy zaraz obmacniaiā I blokhauzy*. o [arch.] 1843–1855 Moracz.Dzieje III 51, DOR *Przy murach porobiono blokhauzy, pobudowano wieże, a nawet ze statków [...]* *strzelano*. o [arch.] 1933 Strug Krzyż I 306, DOR *Anglicy budują ruchome stalowe, pancerne blokhauzy, które na gąsienicowych kołach przejdą przez wszystkie druty, doły, okopy*. – CN, TR, L, SWIL, SW (woj.), LSP, DOR. o **Var**: *blockhaus* subst. m., [hapax] (1624–1640) 1963 Trepka I 138; *blokaus* subst. m. – CN; *blokauz* subst. m., 1627 Birk.Chod. 33, L o [LBel.] (†1661) 1681 Tward.W.D. 33, L – L, SWIL, SW; *blokhauz* subst. m., 1597 Bl 634/20, SZLESWOJ – Sw, LSP, DOR; *blokuz* subst. m. – TR*, L, SWIL, SW (m.u.). o **Etym**: nhd. *Blockhaus* subst. n., ‘Befestigungsanlage’, GRI. o **Konk**: *forteca* subst. f., bel. seit 1678, L, zuerst geb. TR; *twierdza* subst. f., bel. seit 1564, SPXVI, zuerst geb. MAČZ. o **Hom**: *blokuz* subst. m., ‘Belagerung, Blockade’, bel. seit 1776, L, zuerst geb. TR. ♦ Da die Belege des 16.–18.Jhs. durchgehend *-au-* schreiben, überrascht die Buchung *blokaus* (CNAPIUS, wo allerdings auf *twierdza* verwiesen wird). TROTZ führt *blokuz* ein, eventuell unter dem Einfluß vom inzwischen entlehnten *blokuz* ‘Blockade’ (frz. *blocus*, mit “z”, wohl von *blokauz*), zumal er *blokuz* ‘Festung’ als “wenig gebräuchlich” bezeichnet. LINDE setzt *blokauz* als Stichwort, wohl nach den Belegen aus dem 17.–18.Jh., und *blokuz* an die zweite Stelle, so auch SWIL. Von Moracz[ewski] Dzieje 1846, DOR wird das Wort als *blokhauz* dem Deutschen wieder näher gebracht, aber erst bei SW als Stichwort an erster Stelle gebucht. Dudziński 1776, MAY bezeichnet das Wort *blokauz* als ungewöhnlich, was zusammen mit dem Deskriptor bei TROTZ ein Hinweis darauf sein könnte, daß *blokauz* / *blokuz* gegen Ende des 18.Jhs. wenig verbreitet war und erst durch LINDE einerseits und durch das romantische Interesse an der Vergangenheit neu belebt wurde.

« zurück blättern vor »